



ແສນດີ ກຣາວລ

ບຣິກາຣົນຈັດເກົວ໌ ຮັບຈັດກຸຽພ່າວນຕູ້,  
ກຽມປຸງຈານ-ສັນນາ ແລະບຣິກາຣຈອງຕົວເຄື່ອງບັນ  
"ເກີຍວັດຸນ ..ຄຸນກາພຄຣບ"



CONTACT US

[WWW.SANDEETRAVEL.COM](http://WWW.SANDEETRAVEL.COM)



Sandeep Travel

[bookingsandeetravel@gmail.com](mailto:bookingsandeetravel@gmail.com)



093-553-9398 / 095-501-2919



ໃບອຸທະນາກປະກອບຊູຮັກນໍາເກີຍ ເລກທີ 11/08124

## ປຶກກິ່ງ – ກຳພັງເມືອງຈິນ 5 ວັນ 3 ຄືນ \*ເຂົ້າຮ້ານຫ້ອປ\*

MTWT240203



ເຂົ້າຮ້ານ  
ຫ້ອປັບປຸງ

ທີ່ເກົ່າຮ້ານປະກົບປຸງ

# ປຶກກິ່ງ

ກຳພັງເມືອງຈິນ ພຣະຮາບວັງຖຸດູຮອນ  
ເຂົ້າຮ້ານ 2 ຮັນເທຳນີ້!!

vietjet  
Air.com

5 ວັນ 3 ຄືນ

ລດຮາຄາ ແລ້ວ..

30 ສ.ຄ.-3 ກ.ຍ. ແລ້ວ 17,900

13-17 ກ.ຍ. ແລ້ວ 17,900

4 - 8 ຕ.ຄ. ແລ້ວ 19,900

9 - 13 ຕ.ຄ. ແລ້ວ 20,900

21-25 ຕ.ຄ. ແລ້ວ 20,900

ຫ້ອປັບປຸງ POPMART

ຮາຄາເຮັ່ນຕັນ

~~21,900.-~~

ເກີຍວັດຸນທຸກໄໂລກ ຈຸດຮັສເກີຍນວນເຫັນ ສະນາກີພາໄວ້ລົມປັກ  
ຫອພົາເກີຍນດາບ ເມືອງໄບຮານຈຳລອງ ຍ່ານຫວັງຜູ້ຈິ່ງ ດັບນເດີຍບ  
ເຫັນຕ້າເຈີຍ ເວັນເໜັນຕ້າເຈີຍ ດ່ານຈົວຫຍຸງກວນ



ອາຫາດ 8 ມັອ



ພັກໄໂຮງແຮນ 4 ດາວ



ຮດປັບອາກາສພາເກີຍ



ນ້ຳຫັນກະຮະເປົາ 20 ກ.ກ



ກຣູປຶກກິ່ງ

ວັນແຮກ

ທ່າອາກາສຍານສູວຣຣນຄູມີ – ກຣູປຶກກິ່ງ

- 16.00 น. คณะพร้อมกัน ณ **ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ** อาคารผู้โดยสารขาออก ชั้น 4 ประตู 10 เคาน์เตอร์สายการบิน **THAI VIETJET (VZ)** พนเจ้าหน้าที่บริษัทฯ ดอยให้การต้อนรับและอำนวยความสะดวกด้านเอกสาร และสัมภาระก่อนการเดินทาง
- 19.15 น. นำท่านบินตรงสู่ **กรุงปักกิ่ง** โดยสายการบิน **THAI VIETJET (VZ)** เที่ยวบินที่ **VZ3718**
- 01.10 น. คณะเดินทางถึงสนามบินนานาชาติ กรุงปักกิ่ง หลังผ่านพิธีการตรวจคนเข้าเมือง และศุลกากร นำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก ในกรุงปักกิ่ง  
**กรุงปักกิ่ง 北京** เมืองหลวงของสาธารณรัฐประชาชนจีน ที่เป็นศูนย์กลางการปกครอง และเป็นราชธานีเก่าแก่ของหลายราชวงศ์ในอดีต มีอายุกว่า 3000 ปี เป็นเมืองหลวงที่มีประวัติศาสตร์ยาวนานที่สุดของโลก.....  
พักที่ **JINGLIN HTL OR HOLIDAY INN EXPRESS HTL 4\*** หรือ โรงแรมในระดับเดียวกันในกรุงปักกิ่ง



จัตุรัสเกียนอันเหมิน



วัดلامะ



เมืองโบราณจ้าวลง

วันที่สอง	<b>จัตุรัสเกียนอันเหมิน–พระราชวังกุ้งหรือวัดلامะ-ย่านหงหงผู้จิ้ง-POP MART-เมืองโบราณ</b>
เช้า	<b>รับประทานอาหารเช้า</b> ณ ห้องอาหารของโรงแรม นำท่านเที่ยวชม <b>จัตุรัสเกียนอันเหมิน 天安門广场</b> จัตุรัสขนาดใหญ่ที่มีขนาดใหญ่ที่สุดในโลก เป็นสถานที่ประกอบพิธีสวนสนามและจัดงานสำคัญที่จุคนได้กว่าล้านคน มีอาคาร <b>มหาศาลาประชาชน 人民大会堂</b> อันเป็นสถานที่จัดประชุมสภากลไชซื่อว่าเป็นหอประชุมที่ใหญ่ที่สุดในโลกตั้งอยู่ด้านทิศตะวันตก มีอนุสาวรีย์วีรชน และหอที่ระลึกประชาชนเหมาเจ้อตุง ตั้งอยู่ภายในจัตุรัสด้วย มีสถาปัตยกรรมที่มีพิธีอัญเชิญลงขึ้นและลงจากเสาทุกวัน.... <b>นำท่านเที่ยวชม พระราชวังกุ้ง หรือวังต้องห้าม 紫禁城</b> พระราชวังเก่าแก่อายุกว่า 600 ปีที่เริ่มก่อสร้างตั้งแต่สมัยจักรพรรดิยิ่งเลื่อแห่งราชวงศ์หมิง เป็นพระราชวังของ朝代 24 พระองค์แห่งส่องราชวงศ์จีน คือ ราชวงศ์หมิง และราชวงศ์ชิง เป็นพระราชวังที่มีจำนวนพระที่นั่งมากและสมบูรณ์ที่สุดของโลก มีอาคารพระที่นั่งถึง 71 หลัง และมีจำนวนห้องมากถึง 9900 ห้อง เป็นสถานที่ประกอบพิธีสำคัญของราชสำนักทั้งในยุคราชวงศ์หมิงและราชวงศ์ชิง อีกทั้งเป็นที่พำนักของอ่องตี้และเหล่านางสนมและขันทีในอดีต ปัจจุบันเป็นแหล่งท่องเที่ยวและพิพิธภัณฑ์ทางประวัติศาสตร์ที่สำคัญและยิ่งใหญ่ที่สุดของจีน..... <b>หมายเหตุ</b> เนื่องจากทางสำนักพระราชวังกุ้งมีการควบคุมจำนวนนักท่องเที่ยวที่เข้าชมในแต่ละวัน กำหนดให้นักท่องเที่ยวที่จะเข้าชม ต้องทำการจองบัตรล่วงหน้าโดยใช้ชื่อจริง ซึ่งอาจทำให้ค่าธรรมเนียมท่องเที่ยวที่ตัดสินใจจองทัวร์และส่งรายชื่อล่าช้าอาจไม่สามารถเข้าชมพระราชวังกุ้งตามโปรแกรมได้ กรุณาดูแลเวลาทางทัวร์จะจัดโปรแกรมเที่ยวชม วัดلامะ แทนการเข้าชมพระราชวังกุ้ง.....

**ເລືພາກຮຣົມທີ່ໄມ້ໄດ້ເຂົ້າມພຣະຣາວັງຄູ່ກົງ >>> ນຳທ່ານເຖິ່ງຈົມ ວັດລາມະ雍和宮** ດັ່ງອູ້ໃຈກາງກຽງປົກກິ່ງ  
ເປັນວັດລາມະທີ່ໄຫຟ່ແລະເກົ່າແກ່ທີ່ສຸດຂອງກຽງປົກກິ່ງ ເດີມທີ່ນີ້ເປັນນຳນັກຂອງອົງກໍາຫຍຸ້ສີ (ຈົກພຣະດິຍິງເຈິ່ງ)  
ນຸ່ງຕ່າຍຄົນທີ່ສື່ອງຈັກພຣະດິກັ້ງສີ ລັດງາກຂອງອົງກໍາຫຍຸ້ສີໄດ້ຂຶ້ນຄຣອງຮາຍໝແລະຍ້າໄປອູ້ໃນວັງ ທີ່ນີ້ກ່າຍເປັນທີ່ພັກ  
ຂອງພຣະລາມະ ກາຍໃນມືອາຄາຣໂບຣານແລະຄາລາທີ່ດັ່ງປະຕິຍູ້ານອງອົງກໍາພຣະພູທຮຽບແລະພຣະ ໂພື້ສັດວ່ ມາຍ  
ຫລັ້ງ.....

ເຖິ່ງ

ຮັບປະການອາຫາຮກລາງວັນ ໃນ ກັດຕາຄາຣ

ລັດງາຫາຮນຳທ່ານເຖິ່ງຈົມ **ຢ່ານຫວັງຜູ່ຈົ່ງ 王府井** ຢ່ານກາຮກ້າເຊື້ອດັ່ງໃຈກາງກຽງປົກກິ່ງ ອົດີຕີທີ່ນີ້ເປັນທີ່ດັ່ງຂອງ  
ຈາວຂອງອ້ອງດ່າງ ຈາ ມາຍຕ່ອ່ຫລາຍຄົນ ມີບ່ອນ້າຫລາຍແໜ່ງ ຈນກລາຍມາເປັນເຊື້ອເຮັກຂອງໜາວກຽງປົກກິ່ງທີ່ມັກເຮັກ  
ທີ່ນີ້ສ່າເປັນ ຮັງຜູ່ຈົ່ງ (ແປລວ່າ ບ່ອນ້າຂອງຈາວທ່ານອ້ອງ) ປັຈຸບັນທີ່ນີ້ໄດ້ກ່າຍເປັນຍ່ານກາຮກ້າສຳຄັນແລະຄຸນນຄນ  
ເດີມທີ່ກ່າວຄັ້ງໄປດ້ວຍຮ້ານກ້າ ທີ່ມີຈາວກຽງປົກກິ່ງແລະນັກທ່ອງເຖິ່ງນິມມາເດີນຊົ້ອປັ້ງ....ແລະທີ່ພັດຕາໄມ້ໄດ້ເລີຍກື້ອ  
**ຮ້ານ POP MART** ຂອງເມືອງປົກກິ່ງກີ່ມີສາຫະທີ່ດຸນນຄນດິນນີ້ດ້ວຍ.....

ນຳທ່ານເຖິ່ງຈົມ **ເມືອງໂບຣານຈຳສອງ 和平果局** ເປັນເມືອງໂບຣານຈຳລອງທີ່ສ່ວັງເຂົ້ນ ໃນ ບຣິເວນຫັນໄດ້ດິນກາຍໃນ  
ທ້າງສຣັບສິນຄ້າປົກກິ່ງ ຜົ່ງເປັນທ້າງສຣັບສິນຄ້າແໜ່ງແຮກທີ່ສ່ວັງເຂົ້ນໃນກຽງປົກກິ່ງ ນຳທ່ານໄປສັນຜັກນ  
ບຣຽາກສໍາຫຼວງຢູ່ອຸນຸຍຸກຂ່າງກາງພຕວະຮຍທີ່ 20 ຂອງເມືອງຫລວງແໜ່ງນີ້ ບນເນື້ອທີ່ 2400 ຕາຮາງເມຕຣ ທີ່ມີດັ່ງແຕ່ທີ່ທໍາ  
ກາຮໄປຢືນຢັນຮ້ານຂາຍຍາ ຮ້ານຂາຍເຄື່ອງໃຊ້ປະຈຳວັນ ສຕານີຣອິໄຟ ຮ້ານຄ່າຍຮຽບ ມີສຸມ ຜົ່ງສ່ວນເປັນຮ້ານກ້າໃນ  
ຢູ່ປີ 50-60 ປັຈຸບັນທີ່ນີ້ກ່າຍເປັນແລ້ວທ່ອງເຖິ່ງເຊີງວັດນ໌ຮຣມທີ່ມີຈາວກຽງປົກກິ່ງແລະນັກທ່ອງເຖິ່ງມາເຊື້ອນ  
ມາກທີ່ສຸດແໜ່ງໜຶ່ງຂອງກຽງປົກກິ່ງ.....

ຄໍາ

ຮັບປະການອາຫາຮກລາງວັນ ໃນ ກັດຕາຄາຣ

ພັກທີ່ **JINGLIN HTL OR HOLIDAY INN EXPRESS HTL 4\*** ພົບໂຮງແຮມໃນຮະດັບເດີຍກັນໃນກຽງປົກກິ່ງ



ກໍາພັງເມືອງຈືນດ່ານວຽງກວນ



ສະບັບກົົມໂວສິນປົກ



ຂອຍໜານຫລວກ່ເຊົ່າຍ

ວັນທີສາມ

ກໍາພັງເມືອງຈືນດ່ານຈົງກວນ –ສູນຍົ່ງຈາກນໍາຍ່າຍກ-ສານາກີ່ພາຮັງນກ(ໝາດ້ານນອກ) -  
ຂອຍໜານຫລວກ່ເຊົ່າຍ

ເຫຼົ່າ

ຮັບປະການອາຫາຮ້າ ໃນ ມີຫຼາຍການໂຮງແຮມ

ນຳທ່ານເຖິ່ງຈົມ **ກໍາພັງເມືອງຈືນ (ດ່ານຈົງກວນ) 长城居庸关** ເປັນກໍາພັງໂບຣານທີ່ສ່ວັງເຂົ້ນມາເປັນເວລາ  
ກວ່າ 1000 ປີ ເພື່ອເປັນແນວປ່າການບັນກັນການນຸກໂຈມຕີຂອງຂ້າສີກທີ່ຍົກທັພມາຕີຈາກທາງເໜືອ ມີກວາມຍາວກວ່າ  
ໜີ່ນີ້ລື້ ( 5,000 – 7,000 ກິໂລເມຕຣ) ທ່ານຈະໄດ້ພັບກັບກວາມຍື່ງໃຫຍ່ອງສົ່ງປຸດສ່ວັງທີ່ມີນຸ່ມຍົກສ່ວັງເຂົ້ນອັນເປັນ  
ຮ່ອງຮອບຂອງອາຮຍຮຣມເຈີນໂບຣານ.....

ຈາກນີ້ນຳທ່ານໝາຍ **ຄູນຍົ່ງຈາກນໍາຍ່າຍກີ່ພລິຕົກົມທີ່ຫຍກ** ອາທີ ເກື່ອງປະດັບຈຳພາກ ກໍາໄລຂຶ້ນມື້ອໜຍກ ແກ້ວນຫຍກ  
ສ່ວຍຄອຫຍກ ຮ່ວມທັງເຄື່ອງ ໃຊ້ທີ່ທ່າງກ່າຍກ ອາທີ ໄມອກຮອງຄອຫຍກ ທີ່ຮອງເກົ່າອື່ນທີ່ທ່າງກ່າຍກ ເລົາ

## ກລາງວັນ

### ຮັບປະການອາຫາຮກລາງວັນ ລ ກັດຕາຄາຣ

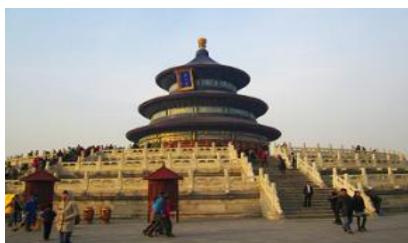
ຈາກນັ້ນນໍາທ່ານເຖິງວິຊາມ **ສານາກີພາໄໂລມປົກ ນັງ** ອີເວສານກີພາແໜ່ງຫາຕີ (ໝາມເນພາະດ້ານນອກ) ຕັ້ງອູ່  
ກາຍໃນສານໄວໂລມປົກ ບນເນື້ອທີ່ 200,400 ຕາຮາງເມຕຣ ສ້າງເສົ້າງໃນປີ ກ.ສ. 2008 ເປັນສາດາທີ່ຈັດການແປ່ງບັນ  
ມາກຮຽມກີພາໄໂລມປົກທີ່ຈິນເປັນເຂົາກາພ ແລະໃຊ້ເປັນສາດາທີ່ຈັດພິທີປົກແລະພິທີປົກຂອງການແປ່ງບັນກີພາໄ  
ລົມປົກຄຸ້හາໃນປີ ກ.ສ. 2022 .....

ຈາກນັ້ນນໍາທ່ານເຖິງວິຊາມ **ຂອຍ ມານາຫລວງໆເຊີ່ຍງ ນັງ** ເປັນຂອຍທີ່ມີຄວາມຍາວ 787 ເມຕຣ ກວ້າງ 8 ເມຕຣ ທີ່  
ໄດ້ຊ່ວ່າເປັນຂອຍທີ່ເກົ່າເກົ່າທີ່ສຸດຂອງກຽງບັກກົງ ເຮັມສ້າງບັນໃນຢູ່ກາງຈົວງົງທີ່ມາດັ່ງຮາຊານີ່  
ກຽງບັກກົງ ເມື່ອ 700 ກວ່າປີກ່ອນ ຂອຍນີ້ມີແນວເປັນເສັ້ນຕຽງ ແຍກອອກເປັນຕຽບອົບຍ່ອຍສອງຝ່າງເມື່ອນຫາຕະຫານ  
ຫາວັນຍ່ານນີ້ເຮັກຂອຍນີ້ວ່າເປັນ ພວກເຮົາເຊີ່ຍງ (ຂອຍຕະຫານ) ເປັນຂອຍທີ່ມີຜູ້ຄຸນເດີນສັນຍາພຸລູກພ່ານ ແລະເປັນ  
ແທລ່ງໝູນໝາຍເກົ່າເກົ່າທີ່ມີຮ່ວງຮອຍຂອງບັນເວັນໂປຣມາກມາຍຫລາຍແທ່.....

## ຄໍາ

### ຮັບປະການອາຫາຮຄໍາ ລ ກັດຕາຄາຣ

ພັກທີ່ **JINGLIN HTL OR HOLIDAY INN EXPRESS HTL 4\*** ອີເວສານໃນຮະດັບເດືອກກັນໃນກຽງບັກກົງ



ຫອັນດາກີນດານ



ພຣະຮາວງຖຸດູຮອນເຫຍ່ເຫອຍວນ



ດນບາເຈຍບາເບັນ

## ວັນທີສີ

**ຫອັນດາເທີນດານ–ສູນຍໍແພທຍໍແພນຈິນ –ພຣະຮາວງຖຸດູຮອນ – ຄຸນໂປຣມາກເຊີຍ-  
ເດີນທາງກລັບກຽງທີ່**

## ເຂົ້າ

### ຮັບປະການອາຫາຮເຂົ້າ ລ ອ້ອງອາຫາຮອງໂຮງແຮມ

ຫລັງອາຫາຮນໍາທ່ານເຖິງວິຊາມ **ຫອັນດາເທີນດານ 天坛** ອາກາສາດາປັດກຣມ ໂປຣມາຈິນທີ່ສ້າງບັນໃນປີ ກ.ສ.  
1420 ຍຸກຕັ້ນຮາງຈົວງົງທີ່ມີຄວາມໂໂດດເດັ່ນອ່າງມີເອກລັກຍໍ້ ມີຮູປທຽງຄລ້າຍມົງກຸງຂອງ  
ຈັກພຣັດໃນຢູ່ກາງຈົວງົງທີ່ສີງ ເປັນສາດາທີ່ປະກອບພິທີບວງສ່າງຫຼັກ ແລະພິທີລື່ງ ອັນເປັນພິທີຂອໃຫ້ລົງສັກດີສິທີ່  
ຄຸ້ມຄອງໃຫ້ພິທີພາກການເກຍຕຽມສຸມນູ່ຮັນ ຫອັນດາເທີນດານໄດ້ຮັບການເຈິ້ນທະເບີນເປັນມຽດກິໂລກ ໃນປີ ກ.ສ.  
1998.....

ຈາກນັ້ນນໍາທ່ານ໌ **ສູນຍໍແພທຍໍແພນຈິນ** ພ້ອມຮັບບວກການວັດຝ່າເທົ່າພີ ມີການບຽບຍາສຽງພຸດ່ອຂອງ  
ສມຸນໄພຣັນ ອາທີ ບ້າທິມະ ແລະສມຸນໄພຣັນບັນຫຼື້ອັນ ຖ

## ເກີຍວິນ

### ຮັບປະການອາຫາຮກລາງວັນ ລ ກັດຕາຄາຣ

ຫລັງອາຫາຮນໍາທ່ານເຖິງວິຊາມ ພຣະຮາວງຖຸດູຮອນ **ຫຍືເຫອຍວນ 颐和园** ເປັນພຣະຮາວງສານຈິນໂປຣມາທີ່ມີ  
ພຣະທີ່ນັ້ນທີ່ຕັ້ງອູ່ກາຍໃນສານ ອຸກສ້າງບັນໃນຢູ່ກາງຈົວງົງທີ່ມີພຣັດເລີຍຫລູງໃນບົງຈັກພຣັດເລີຍຫລູງທີ່ສານແກ່ງນີ້ມີເນື້ອທີ່ຮັມ  
ເອກຕ້າຮັນ ມີທະເລສານຄຸນໜົມງູ້ ແລະກູ່ເຫົາໂຫ່ວ່າຈານເປັນສ່ວນປະກອບສຳຄັນ ກາຍໃນສານມີອາການແລະຫ້ອງໂຫຍວ  
ກວ່າ 3,000 ອ້ອງ ຊຶ່ງແບ່ງເປັນສານສ່ວນ ໄດ້ແກ່ ສ່ວນທີ່ເປັນທີ່ກຳກັນອົງການຈັກພຣັດແລະບຸນນາງ ສ່ວນທີ່ເປັນຫ້ອງພັກ  
ສໍາຫັນຈັກພຣັດແລະເຫັນສານ ນາງກຳນັດ ແລະສ່ວນທີ່ເປັນສານພັກຜ່ອນຫຍ່ອນໃຈສໍາຫັນຈັກພຣັດແລະສານ



**ແສນດີ ກຣາວລ**

ບຣິກາຣົບຈັດກັງວົນ ຮັບຈັດກຽບສ່ວນຕົວ,  
ກຽບປຸງຈານ-ສັນນາ ແລະບຣິກາຣຈອງຕົວເຄືອງບັນ  
"ເກີຍວັດຸມ ..ຄຸນກາພຄຣບ"



ໃບອຸທະນາກປະກອບຊູຮັກບໍ່ໄດ້ເກີວເກີວ ເລກທີ 11/08124

ພຣະຣາຊວັງຄຸງຮ້ອນໄດ້ຮັບກາຣື່ນທະເນີນເປັນຮຣດກໂລກຈາກ UNESCO ໃນເດືອນພຸດສະພາຍານ ປີກ.ສ. 1998  
ຈາກນັ້ນນໍາທ່ານສູ່ **ເຄີຍແໜນີຕ້າເຈີຍ 前门大街** ດນນແລະຢ່ານກາຣຳເກົ່າແກ່ຂອງກຽບປຸງກິ່ງທີ່ເປົ້າຍັນເສີມວິນ  
ໜ້າຕ່າງຂອງກຽບປຸງກິ່ງ ເຮັມມີມາດັ່ງແຕ່ຍຸຄຣາຊວັງທີ່ມີມີ ເດີມເປັນເສັ້ນທາງຫລວງທີ່ອ່ອງເຕີ້ມະດີຈຶ່ງເຫັນວິກາຈາກວັງ  
ໄດ້ຮັບກາຣື່ນທະເນີນໃໝ່ໃນປີ ປ.ສ. 2008 ເພື່ອຮອງຮັບຈານມກຮຽມກີພາໄລມິປີກ ທີ່ຈັດຂຶ້ນ ລະ ກຽບປຸງກິ່ງ  
ປະກອບຕຽບອະຍຫາຍ່າງໆ ມີຫ້າງຮ້ານເກົ່າເກົ່າທີ່ປົກກິດກາຣມາຫລາຍຮ້ອຍປີ ທີ່ຢັງຄົງລູກອນນຸ້ວັກຍໍໄວ້ຍ່າງສມນູຜົກ  
ອາທິ ຮ້ານຫາຍ່າ ລົງເຫັນລັ້ງ ຮ້ານ ເລີຍນຈົວເຕືອ ຮ້ານເປັດປຸງກິ່ງຂໍ້ອັດງາຍຸກວ່າ 150 ປີ ຮ້ານໃນຫາ ຈາກອີ່ຍຫວານ ຊລາ  
ໃຫ້ທ່ານເພີດເພີລິນກັນກາຣເທິ່ງໝາຍ ດ້າກພາລົ່ງປຸກສ້າງໂນຣານ ແລະ ຂົມລື່ມຮສອາຫາຣພື້ນເມື່ອງທ່ານກລາງ  
ບຣາຍາກສແບບບໍ່ອັນຍຸກ.....

**ຄໍາ** ອີສະຮອາຫາຣຄໍາ ໄກ້ມ່າທ່ານມີເວລາເຕີມທີ່ໃນກາຣເດີນເລີນ ແລະ ມີໂຄກາສໃຫ້ທ່ານໄດ້ຂົມລື່ມຮສອາຫາຣພື້ນເມື່ອງ

**21.00 ນ.** ນໍາທ່ານເດີນທາງສູ່ສະນາມບິນນານາຫາດີກຽບປຸງກິ່ງ ເພື່ອກາຣເຊື້ອກົນແລະ ໂຫດດສັນກາຣະກ່ອນບິນ

**ວັນທີໜ້າ** **ເດີນທາງກລັບກຽບປຸງກິ່ງ ໂດຍສວັສດີກາພ**

**02.15 ນ.** ອອກເດີນທາງກລັບສູ່ **ກຽບປຸງກິ່ງ** ໂດຍສາຍກາຣນິນ **THAI VIETJET** ເທິວນິນທີ **VZ3719**

**06.10 ນ.** ເດີທາງກລັບຄົງ **ທ່າອາກາສຖວະຮັນກຸມື ກຽບປຸງກິ່ງ** ໂດຍສວັສດີກາພ.....

\*\*\*\*\*

### ກໍາທັນດັບວັນເດີນທາງ

ວັນເດີນທາງ	ຮາຄາທ້າວ່ຽງຜູ້ໄໝ	ຮາຄາເຕີກອາຍຸທ່າງວ່າ 18 ປີ	ພັກເຕີ່ຍວ່າງ່າຍ ເພີ່ມ ທ່ານລະ
<b>ເດືອນ ສີງຫາຄມ</b>			
30 ສ.ຄ. - 3 ກ.ຍ.	20,900.- *ລົດແໜ້ວ	17,900	19,900.-
<b>ເດືອນ ກັນຍາຍນ</b>			
13 - 17 ກັນຍາຍນ	20,900.- *ລົດແໜ້ວ	17,900	19,900.-
<b>ເດືອນ ຕຸລາຄມ</b>			
4 – 8 ຕຸລາຄມ	20,900.- *ລົດແໜ້ວ	19,900	20,900.-
9 – 13 ຕຸລາຄມ *ວັນຍຸດ	22,900.- *ລົດແໜ້ວ	20,900	21,900.-
21 – 25 ຕຸລາຄມ *ວັນຍຸດ	22,900.- *ລົດແໜ້ວ	20,900	21,900.-

**ໂປຣດກວານ!!** ຮາຍກາຣທ້າວ່ຽງນີ້ເປັນຮາຍກາຣທ້າວ່ຽງຮາພິເສດຍທີ່ໄດ້ຮັບກາຣສັນສນູນຄໍາໃຊ້ຈ່າຍຈາກຮ້ານຈໍາຫນ່າຍສິນຄໍາພື້ນເມື່ອງ ເຊັ່ນ ຍາ  
ສມນູໄພຣົຈິນ ເກົ່າງໂຮງໝາຍພາຣາ ເປັນດັ່ນ ເພື່ອໃຫ້ທ່ານໄດ້ເທິ່ງໃນຮາຄາທ່າງລູກຄົງປະມານທ່ານລະ 1,000 ພຍວນ ຈາກຮາຄາທ້າວ່ຽງ  
ປັກຕິ ຈຶ່ງມີຄວາມຈຳເປັນຕ້ອງຂອ້າໃຫ້ທຸກທ່ານເຂົ້າມກາຣແນະນຳສິນຄໍາດາມທີ່ຮະນູໃນໂປຣແກຣມ ໃໃໝ່ວັນປະມານ 60 ຄື່ງ 90 ນາທີ ຕ່ອ  
ກາຣເຂົ້າມກແຕ່ລະຮ້ານ ທາກທ່ານໄມ່ປະສົງກົດທີ່ຈະເຂົ້າຮ້ານ ທ່ານຕ້ອງຈ່າຍສ່ວນຕ່າງເພີ່ມທ່ານລະ 1,000 ພຍວນ ຕາມເຈື່ອນໄຂທ້າວ່ຽງຮາ  
ພິເສດຍ ທັ່ນນີ້ ກາຣຊື້ ອ້າຍ ໂ່າຍ ມີສື່ສິນຄໍາເປັນຄວາມພຶງພວໃຈສ່ວນຕ່າງອັນທິນ ບຣິຍັກ 1 ໂ່າຍ ມີສ່ວນໄດ້ພົດປະໂຍນໃດຈຸ ກັນກາຣຊື້  
ຂາຍສິນຄໍາໃນຮ້ານດັ່ງກ່າວ່າ ຈຶ່ງຂອງສງວນສິທິທີ່ໄມ່ກາຣວັນຕິສິນຄໍາ ໄມຮັບແປລື່ຍນ ອ້າຍ ອົບສິນຄໍາໃນກາຍຫລັງ ອັນນີ້ ທາກທ່ານຕ້ອງກາຣ  
ເທິ່ງແບບ ໄມເຂົ້າຮ້ານຂໍອປັບປຸງ ກຽບປຸງສອບຄານຝ່າຍຫາຍ ຂຶ່ງທາງເຮົາ ມີບຣິກາຣເທິ່ງແບບ ໄມເຂົ້າຮ້ານໃນນາງເສັ້ນທາງ.

\***ຮາຄາທີ່ທ່ານຂຶ້ນ ອື່ນເປັນຮາຄາທີ່ຕໍ່າທີ່ທ່ານພຶງພອໃຈແລະຕັດຄືນໃຈດີແລ້ວ, ໃນກຣີມີທີ່ນັ້ນຫຼຸດອາຈານເປັນຮາຄາທີ່ຕໍ່າກວ່າທີ່  
ທ່ານຂຶ້ນກີ່ປັບປຸງໄປໄຟດ, ທ່ານໄມ່ສາມາດຄົນເຈີນ ເປົ້າຢັ້ງແປ່ງ ຂວ່າງ ອົບເລີກໄດ້ໃນທຸກກຣີມ**

### ອັຕຣານີ້ຮົວມ

1. ຄໍາຕໍ່ວັດີເຄື່ອງບັນໄປ-ກລັນ ຊັ້ນປະຫຍັດ ແລະ ຄໍາກາຍືສະນາມບັນທຸກແໜ່ງ
2. ຄໍາໂຮງແຮມທີ່ພັກຄາມຮາຍການທີ່ຮະບູນ ( ມີຫຼັງພັກໄດ້ 2 ທ່ານ ໃນກຣີມີທີ່ເຄີນທາງດ້ວຍກັນ 3 ທ່ານ ທາງໂຮງແຮມຈັດຫຼັງພັກໃຫ້ທ່ານແນບ 2 ເຕີຍງແລະມີເຕີຍງເສຣິມໃຫ້ທ່ານ 1 ເຕີຍງ )
3. ຄໍາເຂົ້າໝາຍສະຖານທີ່ຕໍ່າງໆ ດາມທີ່ຮາຍການທັງຮະບູນ
4. ຄໍາອາຫານແລະເຄື່ອງດື່ມຕາມທີ່ຮາຍການທັງຮະບູນ
5. ຄໍາຮັບສ່ວະກວ່າງນໍາເທີຍວາຕາມທີ່ຮາຍການຮະບູນ
6. ຄໍາປະກັນອຸປັຕິເຫດຖຸກົມຄຮອງໃນຮະຫວ່າງກຣີມເຄີນທາງ ຄຸ້ມຄຮອງໃນວົງເຈີນທ່ານລະ 1,000,000 ນາທ ຄໍາ ວັກຍາພາຍາລກກຣີມເກີດ  
ອຸປັຕິເຫດວົງເຈີນທ່ານລະ 500,000 ນາທ ດາມເຈື່ອນໄຂຂອງກຣີມຊຣມ
7. ກຣີມເປົາເຄີນທາງນໍາໜັກຄາມທີ່ສາຍການບິນກຳໜັດ ທ່ານລະ 20 ກິໂລກຣັມ

### ອັຕຣານີ້ໄມ້ຮົວມ

1. ຄໍາທີ່ອັນພັກເຄີ່ຍວາຕາມອັຕຣາ
2. ຄໍານໍາໜັກກຣີມເປົາເພັນພະສ່ວນທີ່ເກີນຈາກ 20 ກິໂລກຣັມຕາມທີ່ສາຍການບິນກຳໜັດ
3. ຄໍາຊຣມເນີຍມີໃນການທຳໜັງສື່ອເຄີນທາງ
4. ຄໍາໃຊ້ຈ່າຍສ່ວນຕ້ວນອົກເໜືອກາທີ່ຮາຍການທັງຮະບູນ ເຊັ່ນ ຄໍາອາຫານແລະເຄື່ອງດື່ມທີ່ສ້າງເພີ່ມເອົງ, ຄໍາໂທຮັກພົກ, ຄໍາເຂົ້າພື້ອກເກີດ  
ໄວ່ໄຟ ຈາລາ
5. ຄໍາທຳໃນອຸນຸມາຕີທີ່ກລັນເຂົ້າປະເທດຂອງກົນຕ່າງໝາດທີ່ຫຼືກໍາຕົວຕ່າງໆ
6. ຄໍາກາຍືນຸ້ມຄ່າເພີ່ມ 7% ແລະ ຄໍາກາຍືນບິກາຮັກ ພ ທີ່ຈ່າຍ 3% (ກຣີມຕ້ອງການໃນກຳກັນກາຍື)
7. ຄໍາທີປິກອົດ ຄນັບຮອດ ມີຫຼັງກວ່າງ 1,500 ນາທຕ່ອງໜຶ່ງຜູ້ເຄີນທາງ

### ເຈື່ອນໄຂການຈອງ ແລະຍົກເລີກທັງໝົດ

1. ແຈ້ງຈຳນວນຜູ້ເຄີນທາງ **ພື້ນມີມັດຈຳງວດແຮກ ທ່ານລະ 5,000.- ນາທ** ຂຶ້ນອູ່ກັນໂປຣແກຣມທັງໝົດທີ່ທ່ານເລືອກຈອງ ພາກທ່ານ  
ຍົກເລີກຫລັງການທຳມັດຈຳແລ້ວ ຖາງບຣິຍັກາ ໄນສາມາດຄົນຄໍາມັດຈຳໃຫ້ທ່ານໃນທຸກກຣີມ ແຕ່ທ່ານສາມາດຫາຜູ້ເຄີນທາງໃໝ່ມາ  
ໃຊ້ສິທິ້ແທນໄດ້ ໂດຍໄມ່ຕ້ອງເສີຍຄໍາໃຊ້ຈ່າຍໄດ້
2. ທຳມະນຸດຈຳງວດທັງໝົດ ທີ່ເກີນຈາກ 20 ວັນ ພາກທ່ານຍົກເລີກຫລັງການທຳມະນຸດຈຳງວດແລ້ວ ຖາງບຣິຍັກາ ໄນສາມາດ  
ຄົນຄໍາທັງໝົດທີ່ຫຼືກໍາຕົວຕ່າງໆ ສ່ວນໃຫ້ທ່ານໃນທຸກກຣີມ ແຕ່ທ່ານສາມາດຫາຜູ້ເຄີນທາງໃໝ່ມາໃຊ້ສິທິ້ແທນໄດ້ ໂດຍເສີຍຄໍາໃຊ້ຈ່າຍ  
ບາງສ່ວນເພີ່ມ ເຊັ່ນ ຄໍາວິ່ຈ່າສໍາຫັບຜູ້ທີ່ນຳເຫັນທ່ານ ແລະຄໍາປັບປຸງສື່ອທີ່ຕ້ອງຈ່າຍໃຫ້ກັບສາຍການບິນ
3. ເມື່ອທ່ານເລືອກວັນເດີນທາງ ແລະ ໄດ້ວາງເຈີນມັດຈຳ ຢ້ອມຄໍາທັງໝົດທີ່ຫຼືກໍາຕົວຕ່າງໆ ໃຫ້ທັງໝົດ ຈະໄໝສາມາດຄົນເຈີນຄໍາທັງໝົດ ຢ້ອມ  
ໂປຣແກຣມທັງໝົດໄດ້ ການເລືອນຫຼືກໍາຕົວຕ່າງໆ ໃຫ້ທັງໝົດ ຈະໄໝສາມາດຄົນເຈີນຄໍາທັງໝົດ ຢ້ອມ  
ເຈີນມັດຈຳທັງໝົດໄຫ້ທ່ານໄດ້

### ໜໍາຍເຫດ

1. ບຣິຍັກາ ມີສິທິ້ແທນທີ່ຈະປັບປຸງສື່ອທີ່ຕ້ອງການໃຫ້ທ່ານ ເມື່ອເກີດຫລັງສຸດວິສັຍທີ່ໄໝສາມາດແກ້ໄຂໄດ້

- บริษัทฯ ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายในเหตุการณ์ที่เกิดจากสาขาระบบ ภัยธรรมชาติ ปฏิวัติและอื่นๆ ที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของทางบริษัทฯ หรือค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมที่เกิดขึ้นทางตรงหรือทางอ้อม เช่น การเจ็บป่วย, การถูกทำร้าย, การสูญเสียหรือความล่าช้า
  - หากท่านถอนตัวก่อนรายการท่องเที่ยวจะสิ้นสุดลง ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านสละสิทธิ์และจะไม่คืนเงินค่าบริการที่ท่านได้ชำระไว้แล้วไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น
  - บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบต่อการห้ามออกนอกประเทศ หรือ ห้ามเข้าประเทศไทย อันเนื่องมาจากมีสิ่งผิดกฎหมาย หรือเอกสารเดินทางไม่ถูกต้อง หรือ การถูกปฏิเสธในการเดินทาง
  - รายการทัวร์นี้ เป็นเพียงข้อเสนอที่ต้องได้รับการยืนยันจากบริษัทฯ อีกครั้งหนึ่ง หลังจากได้รับการยืนยันที่นั่งจากสาขาระบบ และ โรงแรมที่พักในต่างประเทศเป็นที่เรียบร้อย แต่ถ้ายังไงก็ตามรายการนี้อาจเปลี่ยนแปลงได้ตามความเหมาะสม
  - มัคคุเทศก์ พนักงาน และตัวแทนของบริษัทฯ ไม่มีสิทธิ์ในการให้คำสััญญาใดๆ ทั้งสิ้นแทนบริษัทฯ นอกจากมีเอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของบริษัทฯ กำกับเท่านั้น
  - หากไม่สามารถไปเที่ยวในสถานที่ที่ระบุในโปรแกรมได้ อันเนื่องมาจากธรรมชาติ ความล่าช้า และความผิดพลาดจากทางสาขาระบบ บริษัทฯ จะไม่มีการคืนเงินใดๆ ทั้งสิ้น แต่ทั้งนี้ทางบริษัทฯ จะจัดหาสถานที่ท่องเที่ยวอื่นๆ มาทดแทน โดยขอสงวนสิทธิ์การจัดหน้าที่โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า
  - เมื่อท่านออกเดินทางไปกับคณะเดียว ท่านงดการใช้บริการรายการใดรายการหนึ่ง หรือ ไม่เดินทางพร้อมคณะถือว่าท่านสละสิทธิ์ ไม่อาจเรียกร้องค่าบริการ และเงินมัดจำคืน ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น
  - ในกรณีที่ลูกค้าต้องซื้อตั๋วโดยสารรถทัวร์ หรือเครื่องบินภายในประเทศล่วงหน้า กรุณาติดต่อเจ้าหน้าที่ของบริษัทฯ พร้อมขอคำยืนยันว่ากรุ๊ปสามารถออกเดินทางได้หรือไม่ มิเช่นนั้นทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายใดๆ ทั้งสิ้น

## เงื่อนไข และการจองทัวร์

ໜາຍເຫດ

- บริษัทฯ สงวนสิทธิ์ที่จะไม่รับผิดชอบต่อค่าชดเชยความเสียหาย ไม่ว่ากรณีที่กองตรวจคนเข้าเมืองของไทยไม่อนุญาตให้เดินทางออกหรือกองตรวจคนเข้าเมืองของแต่ละประเทศไม่อนุญาตให้เข้าเมือง
  - บริษัทฯ สงวนสิทธิ์ในการที่จะไม่รับผิดชอบต่อค่าชดเชยความเสียหาย อันเกิดจากเหตุสุดวิสัยที่ทาง บริษัทฯ ไม่สามารถควบคุมได้ เช่น การนัดหยุดงาน, จลาจล, การล่าช้าหรือยกเลิกของเที่ยวบิน
  - บริษัทฯ สงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงโปรแกรมรายการท่องเที่ยว โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า
  - บริษัทฯ สงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงอัตราค่าบริการ โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า
  - คณะผู้เดินทางจำนวน 15 ท่าน ขึ้นไปจึงออกเดินทางได้ ในกรณีที่มีจำนวนผู้เดินทางไม่ถึง 15 ท่าน จะไม่มีหัวหน้าทัวร์ไทยร่วมเดินทางด้วยโดยทางบริษัทฯ จะแจ้งให้ท่านทราบล่วงหน้า 14 วันก่อนการเดินทาง

**การยกเลิก\*\*\***เนื่องจากสายการบินราคาประหด เมื่อมีการออกตั๋วแล้วไม่สามารถยกเลิกหรือเปลี่ยนแปลงการเดินทางได้ หากท่านมีการยืนยันการเดินทางและมัดจำมาแล้ว ทางบริษัทฯ ออกตั๋วเครื่องบินแล้ว มีการแจ้งยกเลิกการเดินทางในภายหลัง ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่สามารถคืนเงินค่าตั๋วให้ท่านได้ต้องคิดค่าตั๋วเดิมจำนวน และค่าใช้จ่ายต่างประเทศหากท่านมีค่าเสียหายจากการยกเลิก ทางบริษัทฯ ได้ต้องเสียค่าเปลี่ยนชื่อตั๋วตามเงื่อนไขของสายการบินฯ \*\*\***เนื่องจากราคาทัวร์เป็นราคาโปรโมชั่นขอสงวนสิทธิ์ในการเลือกที่นั่งค่า\*\*\***



# ແສນດີ ກາເວລ

บริการรับจัดก้าวส์ รับจัดกรุฟลีส์ส่วนตัว,  
กรุปดูงาน-สัมมนา และบริการจองตัวเครื่องบิน  
**"เกี่ยวคุ้ม ..คนภาคตะวันออก"**



[CONTACT US](#)

[WWW.SANDEETRAVEL.COM](http://WWW.SANDEETRAVEL.COM)



Sandee Trav



 bookingsandee@gmail.com



093-553-9398 / 095-501-2919

ANSWER

ใบอนุญาตประกอบธุรกิจนำเที่ยว เลขที่ 11/08124

- หนังสือเดินทางที่มีอายุเหลือไม่ถึง 6 เดือน หมายถึงหนังสือเดินทางที่ใกล้จะหมดอายุ หากนับจากวันที่ต้องใช้เดินทางจนถึงวันหมดอายุ ถ้าหากว่า 6 เดือนถือว่าใช้เดินทางไม่ได้ ท่านต้องไปทำเล่มใหม่ทันที
  - หนังสือเดินทางที่ชำรุด หมายถึงหนังสือเดินทางที่มีส่วนใดส่วนหนึ่งขาดหายหรือชำรุด เช่น หน้าแรกที่มีรูปและรายละเอียดของผู้เดินทางมีรอยนิลกขาด หรือชุดบีด หรือมีการแต้มสีหรือหมึกจนทำให้ไม่สามารถมองเห็นรายละเอียดได้ครบถ้วน หน้าใบเล่มหนังสือเดินทางขาดหายทั้งหน้า หรือบางส่วน ใช้การติดหน้าโดยหน้าหนึ่งในเล่มจนไม่สามารถเปิดดูรายละเอียดได้ส่วนถือว่าเป็นหนังสือเดินทางชำรุดที่ไม่สามารถใช้เดินทางได้